

SOLO®
BÁSCULAS CLÍNICAS DIGITALES

BÁSCULA SOLO® DE DETECTO SIN IGUAL EN EL PESAJE CLÍNICO ECONÓMICO

- Capacidad 550 lb x 0.2 lb / 250 kg x 0.1 kg
- Peso, Altura e Índice de Masa Corporal
- Tamaño de la Plataforma 36 cm W x 38 cm D x 6 cm H
- 6 Pilas AA (incluidas) o una Adaptador AC Opcional
- Tallímetro Mecánico telescópico



SOLO
BÁSCULAS CLÍNICAS DIGITALES

**CALIDAD
DE PESAJE
ECONÓMICA
SI IGUAL**



*La Marca de Fábrica
Preferida Por los
Profesionales Clínicos
En Todo el Mundo*

DETECTO
www.Detecto.com

Pantalla a nivel de los ojos
para facilidad de uso
(Altura 52 in / 132 cm)

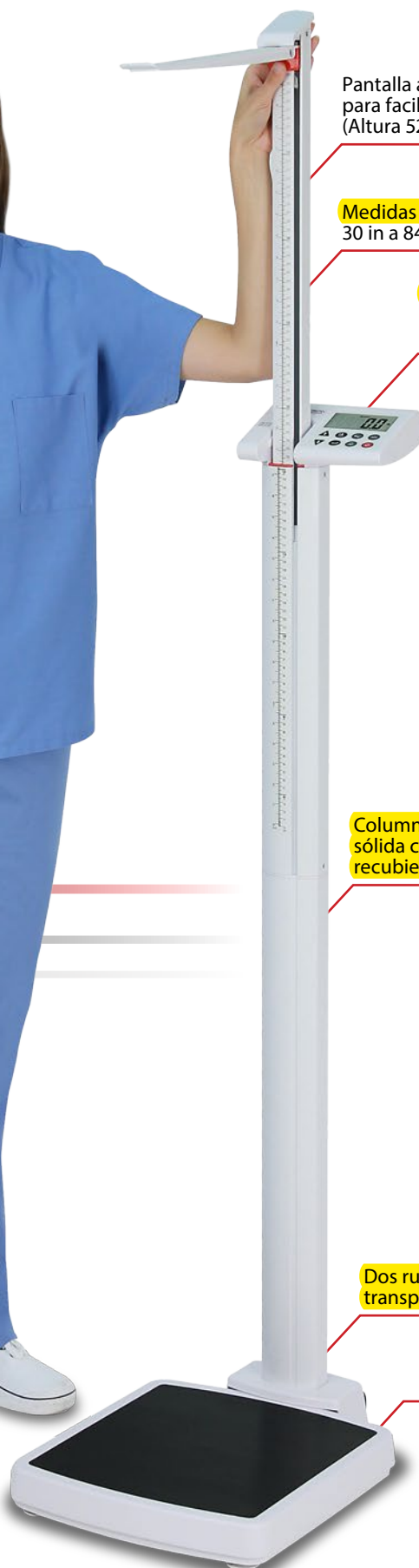
Medidas del tallímetro telescópico
30 in a 84.5 in / 76 cm a 214.5 cm

Pantalla LCD de
1 pulgada/25 mm de
alto claramente visible

Columna estable de aluminio,
sólida como una roca,
recubierta de color blanco talco

Dos ruedas para su
transporte fácil y rápido

Tapete de hule para
seguridad y estabilidad
del paciente





Indicador Moderno

El indicador solo® cuenta con 8 botones sencillos que se identifican con facilidad en cualquier idioma.



Funciona con Pilas

¡No se preocupe si no hay una fuente de energía disponible! La báscula solo® viene con 6 pilas AA para poder pesar en cualquier lugar.



Puerto EMR/EHR

El puerto serial RS-232 de la báscula le permite transferir datos de medición al software EMR/EHR.



Índice de Masa Corporal

Simplemente súbase a la báscula para pesarse y las flechas para subir o bajar le permiten rápidamente ingresar su altura y factor de IMC.



Tallímetro Telescópico

El tallímetro mecánico se localiza a un costado del LCD, por lo que nunca interfiere con la visibilidad de las mediciones.



Plataforma Plana, Ancha

La plataforma extra grande de 14 x 15 in con tapete de hule tan sólo tiene una altura de 2.4 in, lo que facilita que los pacientes se suban y bajen.



Adaptador AC

El puerto AC se localiza en la base, para que los cables molestos no cuelguen desde arriba del indicador. (Adaptador AC opcional: modelo PD-AC).



Ruedas para Transporte

Dos ruedas integradas facilitan el movimiento dondequiera que necesite transportar la solo®.

Modelo	solo
Capacidad	550 lb x 0.2 lb / 250 kg x 0.1 kg
Tamaño de la Plataforma	14 in W x 15 in D x 2.4 in H / 36 cm W x 38 cm D x 6 cm H
Unidades de Peso	Libras o Kilogramos (seleccionables durante la inicialización en la configuración; se puede cambiar a través del menú de instalación)
Requerimiento de Energía	Seis (6) pilas alcalinas AA (incluidas) Ó un adaptador de corriente AC 9V DC opcional para dispositivos médicos enchufable a la pared (Número de parte Detecto PD-AC)
Pantalla	5 dígitos, siete segmentos, con dígitos LCD de 1.0 pulgadas (25 mm) de alto
Temperatura de Funcionamiento	50 a 104 °F / +10 a +40 °C
Teclas de Funciones	ON/OFF, PRINT, ENTER, UP ARROW, DOWN ARROW, BMI HEIGHT, LOCK/RELEASE, ZERO
Indicadores	ZERO, LOCK, STA, HOLD, LB, KG, CM, FT/IN, HEIGHT, WEIGHT, BMI, AM, PM
Dimensiones de la Báscula	14.3 in W x 19.5 in D x 52.0 in H / 36.3 cm W x 49.5 cm D x 132.1 cm H
Interface	Puerto Serial RS-232, 9-Pin (DB-9), Velocidad en Baudios 9600
Tallímetro	Mecánico incluido estándar, telescópico
Unidades de Tallímetro	Estatura en centímetros
Rango del Tallímetro	30 in a 84.5 in / 76 cm a 214.5 cm
Ingreso Manual de Altura	2 ft 0.0 in - 7 ft 10.5 in por 0.5 in / 60.0 cm - 240.0 cm por 1 cm
Peso Mínimo	11 lb / 5 kg
Ruedas	(2) ruedas para facilidad de movimiento
Apagado Automático Seleccionable	Hasta 9 minutos
Construcción	Columna y tallímetro - aluminio con recubierto de blanco talco; gabinete del indicador, brazo del tallímetro, plataforma y base - blanco ABS; tapete - negro de PVC
Peso del Producto	17.7 lb / 7.7 kg
Peso de Envío	25 lb / 11.3 kg
Dimensiones del Paquete	30 in W x 20 in D x 11 in H / 76 cm W x 51 cm D x 28 cm H
Código UPC	809161197709

Detecto Scales se reserva el derecho a mejorar, aumentar o modificar las características y especificaciones sin previa notificación.



203 E. Daugherty, Webb City, MO 64870 USA
Tel: 417-673-4631 ó 1-800-641-2008 Fax: 417-673-2153

Mobile: m.detecto.com

VENDIDO POR:

AC ADAPTERS + PRINTERS



6800 SERIES | AC ADAPTER

Model	Scales	Voltage	In/Out	Shipping Weight	Price C 01
6800-1037	Adapter for 8440	0.03A	120V/9VDC	1 lb / .5 kg	\$73.75
6800-1044	Adapter for PS7 and PS11	0.03A	120V/15VDC	1 lb / .5 kg	\$66.75
6800-1046	Adapter for PS4	0.1A	120V/9VDC	1 lb / .5 kg	\$62.50

Model	Scales	Voltage	In / Out	Ship. Wt.	Price C 12
6800-1045	APEX, 6475, 68XX, IBFL500, 8432-CH, 8435, VET70, DR400-750, AP, APS, RP, EB, and 204 and 750 enabled scales	1.0A	100V-240V / 12VDC	1 lb / .5 kg	\$78.00



MV1PWR | AC ADAPTER

Model	Scales	Voltage	In / Out	Shipping Weight	Price C 04
MV1PWR	Medical-grade adapter for ICON, and MedVue-enabled scales	1.25A	100V-240V / 12VDC	1 lb / .5 kg	\$72.00



PD | AC ADAPTER

Model	Scales	Voltage	In/Out	Shipping Weight	Price P 04
PD-AC1	Adapter for solo® and ProDoc® scales	1.0A	100V-240V / 9VDC	1 lb / .5 kg	\$55.00
PD-UKPLUG	UK plug for PD-AC	1.0A	100V-240V / 9VDC	1 lb / .5 kg	\$8.00
PD-EUPLUG	Euro plug for PD-AC	1.0A	100V-240V / 9VDC	1 lb / .5 kg	\$5.00



P150 | PORTABLE TICKET PRINTER

- Long-Life Printing Head with High Reliability
- Easy Paper-Handling (Paper Drop-in Style)
- 3 LEDs to Indicate Battery Status

Model	Description	Power	Shipping Weight	Price B 06
P150	Portable ticket printer	Rechargeable Lithium-ion battery and AC adapter (included)	1 lb / .4 kg	\$994



P600 | MEDICAL SCALE PRINTER

- Label or Tape Printers
- Battery or AC Power Options
- Serial Connectivity to Detecto's 758C Indicator

Model	Description	Power	Shipping Weight	Price B 06
P600	Ticket printer	AC adapter (included) 6600-0413	5 lb / 2.2 kg	\$626



V0.1

CRG-100

Cargador rápido de baterías AA y AAA

AA / AAA battery charger

Manual de instrucciones
Instruction Manual

0914c

Antes de utilizar su nuevo producto Steren, lea este instructivo para evitar cualquier mal funcionamiento.

Before using your new Steren's product, please read this instruction manual to prevent any damage.

IMPORTANTE / IMPORTANT



La información que se muestra en este manual sirve únicamente como referencia sobre el producto. Debido a actualizaciones pueden existir diferencias. Por favor, consulte nuestra página web (www.steren.com) para obtener la versión más reciente del instructivo.

The instructions of this manual are for reference about the product. There may be differences due to updates. Please check our website (www.steren.com) to obtain the latest version of the instruction manual.

PRECAUCIONES / CAUTIONS

- No use ni almacene este equipo en lugares donde existan goteras o salpicaduras de agua. Puede causar un mal funcionamiento o un choque eléctrico.
- No lo golpee ni lo deje caer, puede causar daños.
- Es normal que las baterías se calienten durante el proceso de carga, y se enfrien rápidamente a temperatura ambiente, una vez cargadas completamente.
- No utilizar ninguna extensión ya que puede causar un incendio, electrocución o daños personales.
- Desconecte el cargador antes de limpiar o cuando no vaya a ser utilizado.
- Do not use or store the equipment near wet places. May cause malfunction or shock hazard.
- Do not drop or hit the equipment, may cause damages.
- It is normal for batteries to become hot during charging and they will gradually cool down to room temperature after fully charged.
- Never use an extension cord, otherwise may lead to a risk of fire, electric shock or personal injury.
- Unplug the charger from the outlet before attempting cleaning or when is not in use.
- Clean only with a soft, dry cloth.

CARACTERÍSTICAS / HIGHLIGHTS

El cargador rápido de baterías de níquel cadmio y níquel metal tiene circuito de protección para sobrecarga de baterías y puede cargar una sola batería en 1 hora (de 1300 mAh), se pueden cargar hasta 4 baterías tipo AA o AAA, de manera independiente, tiene clavija abatible y LEDs indicadores de estado que se apagan cuando la batería está cargada.

Incluye 4 baterías de NiMH con capacidad de 1300 mAh.

The NiCd / NiMH faster battery charger has a circuit to protect from overloads, you can charge from one single battery (1300 mAh) in one hour, up to four AA or AAA batteries, independently. It features foldable plug and indicator LEDs that will turn off after a full charge.

The package includes four 1300 mAh NiMH batteries.

INSTRUCCIONES / INSTRUCTIONS

1. Coloque de 1 a 4 baterías de NiMH en los contactos correspondientes.

Ponga atención a la polaridad.



1. Place 1 or 4 batteries in the charging slots.

Pay attention to polarity.

2. Conecte el cargador de baterías a un contacto casero.

3. Una vez completada la carga de las baterías, desenchufe el cargador de la toma de corriente y remueva las baterías.



2. Plug the charger into an AC household outlet.

3. Unplug the charger from the AC outlet and remove the batteries when they are fully charged.

Para conocer el tiempo de carga de las baterías, consulte la tabla de referencia.

Los LEDs indicadores se apagan cuando las baterías están completamente cargadas.

Cuando un LED parpadee, cambie la batería a otro puerto de carga. Si continúa parpadeando significa que la batería está dañada.



Please refer to the charging time chart to ensure the batteries are fully charged.

The LED light will turn off when charging is complete.

If a LED blinks, change the battery to another charging bay. If the LED continues blinking, the battery is damaged.

TIEMPO DE CARGA / CHARGING TIME

TIPO DE BATERÍA Battery type	TAMAÑO Size	BATERÍA Battery	TIEMPO DE CARGA Charging time
NiMH	AA	1300 mAh	1x1hr, 2x1hr, 3, 4x3hrs.
		2100 mAh	1x1hr, 2x2hr, 3, 4x5hrs.
	AAA	600 mAh	1x1hr, 2x1hr, 3, 4x3hrs.
		850 mAh	1x1hr, 2x2hr, 3, 4x4hrs.
NiCd	AA	700 mAh	1x1hr, 2x2hr, 3, 4x2hrs.
	AAA	300 mAh	1x1hr, 2x1hr, 3, 4x2hrs.

ESPECIFICACIONES / SPECIFICATIONS

Alimentación: 100-240 V~ 50-60 Hz 150 mA
Salida: 1.2 V ~ 1800 mA
Para AA (4x1.2 V ~ 450 mA/3x1.2 V ~ 450 mA/2x1.2 V ~ 900 mA/1x1.2 V ~ 1800 mA)
Para AAA (4x1.2 V ~ 225 mA/3x1.2 V ~ 225 mA/2x1.2 V ~ 450 mA/1x1.2 V ~ 900 mA)
Baterías: 1.2 V 1300 mAh
Temperatura de carga: 0 - 60 °C
Temperatura de la batería en almacenamiento de -20° a 35 °C
Consumo nominal: 5.76 kWh/mes
Consumo en espera: 7 kWh/año

Input: 100-240 V~ 50-60 Hz 150 mA
Output: 1.2 V ~ 1800 mA
For AA (4x1.2 V ~ 450 mA/3x1.2 V ~ 450 mA/2x1.2 V ~ 900 mA/1x1.2 V ~ 1800 mA)
For AAA (4x1.2 V ~ 225 mA/3x1.2 V ~ 225 mA/2x1.2 V ~ 450 mA/1x1.2 V ~ 900 mA)
Batteries: 1.2 V 1300 mAh
Charging temperature: 0 - 60 °C
Storing battery temperature: -20° - 35 °C
Nominal consumption: 5.76 kWh/month
Stand-by power consumption: 7 kWh/year

⚠ El diseño del producto y las especificaciones pueden variar sin previo aviso.
Product design and specifications are subject to change without notice.



Producto: Cargador rápido de baterías AA y AAA
Modelo: CRG-100
Marca: Steren

Esta póliza garantiza el producto por el término de un año en todas sus partes y mano de obra, contra cualquier defecto de fabricación y funcionamiento, a partir de la fecha de entrega.

CONDICIONES

- 1.- Para hacer efectiva la garantía, presente esta póliza y el producto, en donde fue adquirido o en Electrónica Steren S.A. de C.V.
- 2.- Electrónica Steren S.A. de C.V. se compromete a reparar el producto en caso de estar defectuoso sin ningún cargo al consumidor. Los gastos de transporte serán cubiertos por el proveedor.
- 3.- El tiempo de reparación en ningún caso será mayor a 30 días, contados a partir de la recepción del producto en cualquiera de los sitios donde pueda hacerse efectiva la garantía.
- 4.- El lugar donde puede adquirir partes, componentes, consumibles y accesorios, así como hacer válida esta garantía es en cualquiera de las direcciones mencionadas posteriormente.

ESTA PÓLIZA NO SE HARÁ EFECTIVA EN LOS SIGUIENTES CASOS:

- 1.- Cuando el producto ha sido utilizado en condiciones distintas a las normales.
- 2.- Cuando el producto no ha sido operado de acuerdo con el instructivo de uso.
- 3.- Cuando el producto ha sido alterado o reparado por personal no autorizado por Electrónica Steren S.A. de C.V.

El consumidor podrá solicitar que se haga efectiva la garantía ante la propia casa comercial donde adquirió el producto. Si la presente garantía se extravía, el consumidor puede recurrir a su proveedor para que le expida otra póliza, previa presentación de la nota de compra o factura respectiva.

DATOS DEL DISTRIBUIDOR

Nombre del Distribuidor _____
Domicilio _____
Producto _____
Marca _____
Modelo _____
Número de serie _____
Fecha de entrega _____

En caso de que su producto presente alguna falla, acuda al centro de distribución más cercano a su domicilio y en caso de tener alguna duda o pregunta por favor llame a nuestro Centro de Atención a Clientes, en donde con gusto le atenderemos en todo lo relacionado con su producto Steren.



Centro de Atención a Clientes
01 800 500 9000

ELECTRÓNICA STEREN S.A. DE C.V.
Camarones 112, Obrero Popular, 02840, Del. Azcapotzalco, México, D.F.
RFC: EST850628-K51
STEREN PRODUCTO EMPACADO S.A. DE C.V.
Biólogo Maximino Martínez No. 3406 Int. 2, 3 y 4, San Salvador Xochimilca, Del. Azcapotzalco, México, D.F. 02870, RFC: SPE941215H43
ELECTRÓNICA STEREN DEL CENTRO, S.A. DE C.V.
Rep. del Salvador 20 A y B, Centro, 06000, Del. Cuauhtémoc, México, D.F.
RFC: ESC9610259N4
ELECTRÓNICA STEREN DE GUADALAJARA, S.A.
López Cotilla No. 51, Centro, 44100, Guadalajara, Jal. RFC: ESG810511HT6
ELECTRÓNICA STEREN DE MONTERREY, S.A.
Colón 130 Pte. Centro, 64000, Monterrey, N.L. RFC: ESM830202MF8
ELECTRÓNICA STEREN DE TIJUANA, S.A. DE C.V.
Calle 2a, Juárez 7636, Centro, 22000, Tijuana, B.C.N. RFC: EST980909NU5



Product: AA / AAA battery charger
Part number: CRG-100
Brand: Steren

WARRANTY

This Steren product is warranted under normal usage against defects in workmanship and materials to the original purchaser for one year from the date of purchase.

CONDITIONS

1. This warranty card with all the required information, invoice or purchase ticket, product box or package, and product, must be presented when warranty service is required.
2. If the product is in the warranty time, the company will repair it free of charge.
3. The repairing time will not exceed 30 natural days, from the day the claim was received.
4. Steren sell parts, components, consumables and accessories to customer, as well as warranty service, at any of the addresses mentioned later.

If the product has been damaged by an accident, acts of God, mishandling, leaky batteries, failure to follow enclosed instructions, improper repair by unauthorized personnel, improper safe keeping, among others.

- a) The consumer can also claim the warranty service in the purchase establishment.
- b) If you lose the warranty card, we can reissue it, if you show the invoice or purchase ticket.

RETAILER INFORMATION

Name of the retailer _____ Address _____
Product _____ Brand _____
Serial number _____ Date of delivery _____

In case your product fails or have questions, please contact your nearest dealer. If you are in Mexico, please call to our Call Center.

01 800 500 9000